

CZ | Ochranné kalhoty, pro inkontinenci

1 | Dodávky:

- 1 x Ochranné kalhoty (bez vložky)
- 1 x Návod k obsluze

Přečtěte si návod k použití zcela a pečlivě!



2 | Určeným účelem:

Ke zmírnění účinků mírné až střední inkontinence požitím nekontrolované moči a stolice

- pro mírnou až středně těžkou močovou / fekální inkontinenci ve spojení s absorpčními polštářky

Pro soukromé použití

3 | Kontraindikace / Nevhodné:

V případě následujících onemocnění se doporučuje nosit tento článek pouze po konzultaci se svým lékařem:

- Kožní onemocnění/poranění v postižené části těla, zejména u zánětlivých příznaků, jako je otok, zarudnutí a přehřátí
- Alergické reakce na materiál

4 | Poznámky k bezpečnému používání výrobku:

Nežádoucí účinky postihující celý organismus nejsou dosud známy. Je vyžadována správná aplikace. V případě nesprávného použití je odpovědnost za výrobek vyloučena.

- Musí být dodrženy velikosti oděvů.
- Pokud se vaše příznaky zhorší nebo zaznamenáte neobvyklé změny, okamžitě se poraďte se svým lékařem.

5 | Aplikace:

Připevňte vložku do kapes uvnitř inkontinenčních kalhot. Inkontinenční kalhoty se nosí jako obvyčejné spodní prádlo.

6 | Čištění:

Čištění provádí běžné domácí prádlo podle pokynů pro péči. Výrobek se může v sušičce zmenšit.

PL | Spodnie ochrone, do nietrzymania moczu

1 | Dostawy:

- 1 x Spodnie ochrone (bez wkładki)
- 1 x Instrukcja obsługi



Przeczytaj instrukcję dotyczące użytkowania całkowicie i uważnie!

2 | Przewidziane zastosowanie:

Aby złagodzić skutki łagodnego do umiarkowanego nietrzymania moczu poprzez spożycie niekontrolowanego moczu i kału.

- w przypadku łagodnego do umiarkowanego nietrzymania moczu / kału w połączeniu z wkładkami chłonnymi.

Do użytku prywatnego.

3 | Przeciwwskazania / Nie odpowiednie:

W przypadku następujących schorzeń zaleca się noszenie tego artykułu tylko po konsultacji z lekarzem:

- Choroby/urazy skóry w dotkniętej części ciała, zwłaszcza w przypadku objawów zapalnych, takich jak obrzęk, zaczerwienienie i przegrzanie
- Reakcje alergiczne na materiał

4 | Uwagi dotyczące bezpiecznego stosowania produktu:

Działania niepożądane dotyczące całego organizmu nie są jeszcze znane. Wymagana jest właściwa aplikacja. W przypadku niewłaściwego użytkowania odpowiedzialność za produkt jest wykluczona.

- Należy przestrzegać rozmiarów odzieży.
- Jeśli objawy nasilają się lub zauważą nietypowe zmiany, należy natychmiast skonsultować się z lekarzem.

5 | Aplikacji:

Zamocuj swoją wkładkę w kieszeniach znajdujących się wewnątrz spodni dla osób nietrzymających moczu. Spodnie nietrzymania moczu są noszone jak zwykła bielizna.

6 | Czyszczenia:

Czyszczenie odbywa się przez pranie domowe, zgodnie z instrukcjami pielęgnacji. Produkt może stać się mniejszy w suszarce.

RUS | Защитные брюки, для недержания

1 | Доставка:

- 1 x Защитные брюки (без вставки)
- 1 x инструкция по эксплуатации



Читайте инструкции по использованию полностью и тщательно!

2 | Цель:

Для смягчения последствий легкого и умеренного недержания путем приема неконтролируемой мочи и стула.

- при легком или умеренном недержании мочи / кала в сочетании с абсорбирующими прокладками.

Для частного использования

3 | Противопоказания / Не подходит:

В случае следующих заболеваний рекомендуется носить эту статью только после консультации с врачом:

- Заболевания кожи/травмы в пораженной части тела, особенно при воспалительных симптомах, таких как отек, покраснение и перегрев
- аллергические реакции на материал

4 | Замечки о безопасном использовании продукта:

Побочные эффекты, затрагивающие весь организм, пока не известны. Требуется правильное применение. В случае неправильного использования ответственность за продукт исключается.

- Необходимо соблюдать размеры одежды.
- Если симптомы ухудшаются или вы заметили необычные изменения, немедленно обратитесь к врачу.

5 | Применение продукта:

Закрепите вставку в карманах, предусмотренных внутри штанов при недержании. Брюки недержания носят, как обычное нижнее белье.

6 | Очистки

Уборка осуществляется с помощью домашнего белья, в соответствии с инструкциями по уходу. Продукт может стать меньше в сушилке.

TR | Koruyucu pantolon, idrar kaçırma

1 | Teslim:

- 1 x Koruyucu pantolon (eksis)
- 1 x Kullanım kılavuzu



Tamamen ve dikkatli kullanım talimatları okuyun!

2 | Amaç:

Kontrolsüz idrar ve dışkı yutarak hafif ila orta inkontinansın etkilerini hafifletmek.

- emici pedlerle bağlantılı olarak hafif ila orta şiddette idrar / dışkı inkontinansı için.

Özel kullanım için.

3 | Kontrendikasyonlar / Uygun değil:

Aşağıdaki tıbbi durumlarda, bu makaleyi sadece doktorunuza danıştıktan sonra giymeniz önerilir:

- Özellikle şişlik, kızarıklık ve aşırı ısınma gibi inflamatuvar semptomlarda, vücudun etkilenen kısmında cilt hastalıkları/yaralanmaları
- Malzemeye karşı alerjik reaksiyonlar

4 | Ürünün güvenli kullanımı ile ilgili notlar:

Tüm organizmayı etkileyen yan etkiler henüz bilinmemektedir. Uygun uygulama gereklidir. Yanlış kullanım durumunda ürün sorumluluğu hariç tutulur.

- Giyim boyutlarına dikkat edilmelidir.
- Semptomlarınız kötüleşirse veya olağandışı değişiklikler fark ederken, derhal doktorunuza danışın.

5 | Ürünün uygulaması:

Üçunuzu inkontinans pantolonunun içinde bulunan ceplere sabitleyin. Inkontinans pantolonun iç çamaşırı gibi giyilir.

6 | Temizleme:

Temizlik, bakım talimatlarına göre ev çamaşırları ile yapılır. Ürün kurutucu daha küçük olabilir.

Schutzhose, bei Inkontinenz

1 | Lieferumfang:

- 1 x Schutzhose (Einlage nicht enthalten)
- 1 x Gebrauchsanweisung

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vollständig und sorgfältig durch!



2 | Zweckbestimmung:

Zur Linderung der Folgen von leichter bis mittelschwerer Inkontinenz, indem unkontrollierte Harn- und Stuhlausscheidungen aufgenommen werden.

- bei leichter bis mittlerer Harn-/ Stuhlinkontinenz in Verbindung mit Saugeinlagen.

Zum privaten Gebrauch

3 | Kontraindikationen / Nicht geeignet:

Bei folgenden Krankheitsbildern ist das Tragen der Inkontinenzhose nur nach Rücksprache mit Ihrem Arzt zu empfehlen:

- Hauterkrankungen/-verletzungen im betroffenen Körperabschnitt, besonders bei entzündlichen Erscheinungen wie Schwellungen, Rötung und Überwärmung
- allergische Reaktionen auf das Material

4 | Hinweise zur sicheren Anwendung des Produkts:

Nebenwirkungen, die den gesamten Organismus betreffen, sind bisher nicht bekannt. Eine sachgemäße Anwendung wird vorausgesetzt. Bei unsachgemäßer Anwendung ist eine Produkthaftung ausgeschlossen.

- Die Konfektionsgrößen sind zu beachten.
- Wenn sich Ihre Symptome verschlimmern oder Sie ungewöhnliche Veränderungen feststellen, wenden Sie sich sofort an Ihren Arzt.

Alle im Zusammenhang mit dem Produkt aufgetretenen schwerwiegenden Vorfälle sind dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats, in dem der Anwender und/oder der Patient niedergelassen ist, zu melden.

Für Deutschland:

Bundesinstitut für Arzneimittel und Medizinprodukte
Abteilung Medizinprodukte
Kurt-Georg-Kiesinger-Allee 3
53175 Bonn
<https://www2.bfarm.de/medprod/mpsv/>

5 | Anwendung:

Fixieren sie ihre Einlage in der vorgesehenen Tasche im Inneren der Inkontinenzhose. Die Inkontinenzhose wird wie gewöhnliche Unterwäsche getragen.

6 | Reinigung

Die Reinigung erfolgt durch haushaltsübliche Wäsche, gemäß Pflegeanleitung. Produkt kann im Trockner etwas eingehen.



Adresse für Garantie und Service:

Hydas GmbH & Co.KG
c/o atrikom fulfillment GmbH
Haagweg 12
65462 Ginsheim-Gustavsburg



REF 0364.1

Hüfte Hip		Damen Ladies				Herren Men		Unisex	
cm	inch	D	F	I	UK	US	EU	US	
86-95	34-38	34/36	36/38	40/42	8/10	6/8	42/44	32/34	S
96-101	38-40	38/40	40/42	44/46	12/14	10/12	46/48	36/38	S / M
102-108	40-43	42/44	44/46	48/50	16/18	14/16	50/52	40/42	M / L
109-116	43-46	46/48	48/50	52/54	20/22	18/20	54/56	44/46	L / XL
117-127	46-50	50/52	52/54	56/58	24/26	22/24	58/60	48/50	XL / XXL
128-140	51-55	54/56	56/58	60/62	28/30	26/28	62/64	52/54	XXL
141-152	56-60	58/60	60/62	64/66	32/34	30/32	66/68	56/58	XXXL

100% Baumwolle
100% Polyolefin - Nässeerschutz

